

MAJANDUSAASTA ARUANNE

aruandeaasta algus: 01.01.2009

aruandeaasta lõpp: 31.12.2009

ärinimi või sihtasutuse nimi: OÜ ORA Tõlketuba

registrikood: 11496547

**tänava/talu nimi, Anne 30-40
maja ja korteri number:**

küla/alev/alevik/linn: Tartu linn

vald:

postisihtnumber: 50604

maakond: Tartu maakond

telefon:

faks:

e-posti aadress:

veebilehe aadress:

Sisukord

MAJANDUSAASTA ARUANNE	1
Sisukord	2
Tegevusaruanne	3
Raamatupidamise aastaaruanne	4
Tegevjuhtkonna deklaratsioon	4
Bilanss	5
Kasumiaruanne	6
Rahavoogude aruanne	7
Omakapitali muutuste aruanne	8
Raamatupidamise aastaaruande lisad	9
Lisa 1 Arvestuspõhimõtted	9
Lisa 2 Raha	9
Lisa 3 Materiaalne põhivara	10
Lisa 4 Osakapital	10
Lisa 5 Tööjõukulud	10
Lisa 6 Seotud osapooled	10

Tegevusaruanne

OÜ Ora Tõlketuba alustas tegevust 06.05.2008 aastal Firma tegevuseks on tõlketööd. 2009 aastal oli netokäive 28292 krooni Töölisi ei olnud ja palka ei makstud. Juhatuse liige tasu ei saanud

Raamatupidamise aastaaruanne

Tegevjuhtkonna deklaratsioon

OÜ Ora Tõlketuba juhatus deklareerib oma vastutust raamatupidamise aastaaruande koostamise eest ja kinnitab, et;

- a) raamatupidamise aastaaruande koostamisel rakendatud arvestuspõhimõtted on vastavuses Eesti hea raamatupidamistavaga;
- b) raamatupidamise aastaaruande koostamisel rakendatud arvestuspõhimõtted on vastavuses Eesti hea raamatupidamistavaga;
- c) kõik teadaolevad olulised asjaolud, mis on selgunud aruande koostamise kuupäevani (29.06.2010), on raamatupidamise aastaaruandes nõuetekohaselt arvesse võetud ja esitatud;
- d) OÜ Ora Tõlketuba on jätkuvalt tegutsev ettevõtte

Bilanss

(kroonides)

	31.12.2009	31.12.2008	Lisa nr
Varad			
Käibevara			
Raha	137 304	109 387	2
Kokku käibevara	137 304	109 387	
Põhivara			
Materiaalne põhivara	3 000	4 000	3
Kokku põhivara	3 000	4 000	
Kokku varad	140 304	113 387	
Kohustused ja omakapital			
Omakapital			
Osakapital nimiväärtuses	40 000	40 000	4
Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum)	73 387		
Aruandeaasta kasum (kahjum)	26 917	73 387	
Kokku omakapital	140 304	113 387	
Kokku kohustused ja omakapital	140 304	113 387	

Kasumiaruanne

(kroonides)

	2009	06.05.2008 - 31.12.2008
Müügitulu	28 292	76 540
Mitmesugused tegevuskulud	0	-3 155
Põhivara kulum ja väärtuse langus	-1 000	0
Muud ärikulud	-370	
Ärikasum (-kahjum)	26 922	73 385
Finantstulud ja -kulud	-5	
Kasum (kahjum) enne tulumaksustamist	26 917	73 385
Aruandeaasta kasum (kahjum)	26 917	73 385

Rahavoogude aruanne

(kroonides)

	2009	06.05.2008 - 31.12.2008
Rahavood äritegevusest		
Ärikasum (kahjum)	26 922	73 385
Korrigeerimised		
Põhivara kulum ja väärtuse langus	1 000	0
Kokku korrigeerimised	1 000	0
Makstud intressid	-5	0
Kokku rahavood äritegevusest	27 917	73 385
Rahavood investeerimistegevusest		
Laekunud intressid	0	20
Kokku rahavood investeerimistegevusest	0	20
Kokku rahavood	27 917	73 405
Raha ja raha ekvivalendid perioodi alguses	109 387	73 405
Raha ja raha ekvivalentide muutus	27 917	35 982
Raha ja raha ekvivalendid perioodi lõpus	137 304	109 387

Omakapitali muutuste aruanne

(kroonides)

			Kokku
	Osakapital nimiväärtuses	Jaotamata kasum (kahjum)	
06.05.2008	40 000	73 387	113 387
31.12.2008	40 000	73 387	113 387
Aruandeperioodi kasum (kahjum)		26 917	26 917
31.12.2009	40 000	100 304	140 304

Raamatupidamise aastaaruande lisad

Lisa 1 Arvestuspõhimõtted

Üldine informatsioon

Ettevõtte 2009 aasta raamatupidamise aastaaruanne on koostatud kooskõlas Eesti hea raamatupidamistavaga, mis tugineb rahvusvaheliselt tunnustatud arvestuse ja aruandluse põhimõtetele. Hea raamatupidamistava põhinõuded on kehtestatud Eesti Vabariigi Raamatupidamise seadusega ning seda täiendavad Raamatupidamise Toimkonna poolt väljaantavad juhendid. Raamatupidamise aastaaruanne on koostatud Eesti kroonides.

Raha

Raha ja selle ekvivalentidena kajastatakse rahavoogude aruandes kassas olevat sularaha, arvelduskontode jääke.

Materiaalne ja immateriaalne põhivara

Materiaalse põhivara kajastamisel bilansis on selle soetusmaksumusest maha arvatud akumulieeritud kulum ja vara väärtuse langusest tulenevad allahindlused. Olulisuse printsiibist lähtudes kajastatakse põhivarana need varaobjektid, mille soetusmaksumus ületab 4000 krooni ja mille kasulik eluiga on üle ühe aasta. Ettevõtte kasutab materiaalse põhivara amortiseerimisel lineaarset meetodit.

Põhivara arvelevõtmise alampiir 4000

Lisa 2 Raha

(kroonides)

	31.12.2009	31.12.2008
Sularaha kassas	137 293	104 118
Arvelduskontod	11	5 269
Kokku raha	137 304	109 387

Lisa 3 Materiaalne põhivara

(kroonides)

			Kokku
	Muud masinad ja seadmed	Masinad ja seadmed	
05.05.2008			
Soetusmaksumus	4 000	4 000	4 000
Jääkmaksumus	4 000	4 000	4 000
31.12.2008			
Jääkmaksumus	4 000	4 000	4 000
Amortisatsioonikulu	-1 000	-1 000	-1 000
31.12.2009			
Soetusmaksumus	4 000	4 000	4 000
Akumuleeritud kulum	-1 000	-1 000	-1 000
Jääkmaksumus	3 000	3 000	3 000

Lisa 4 Osakapital

(kroonides)

	31.12.2009	31.12.2008
Osakapital	40 000	40 000
Osade arv (tk)	1	1

Lisa 5 Tööjõukulud

(kroonides)

Töötasu 2009 aastal ei makstud

Lisa 6 Seotud osapooled

(kroonides)

Seotud osapooli ei ole

Aruande digitaalallkirjad

OÜ ORA Tõlketuba (registrikood: 11496547) 01.01.2009 - 31.12.2009 majandusaasta aruande andmete õigsust on elektrooniliselt kinnitanud:

Allkirjastaja nimi	Allkirjastaja roll	Allkirja andmise aeg
MAARJA ORA	Juhatuse liige	20.07.2010

Kasumi jaotamise ettepanek

(kroonides)

	31.12.2009
Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum)	73 387
Aruandeaasta kasum (kahjum)	26 917
Kokku	100 304

Müügitulu jaotus tegevusalade lõikes

Tegevusala	EMTAK kood	Müügitulu (EEK)	Müügitulu %	Põhitegevusala
Kirjalik ja suuline tõlge	74301	28292	100.00%	Jah

Osanikud

Nimi / ärinimi	Isikukood / registrikood / sünniaeg	Elukoht / Asukoht	Osaluse suurus ja valuuta
Maarja Ora	46702140320	Tartu linn, Tartu maakond, Eesti	40000 EEK

Sidevahendid

Liik	Sisu
Telefon	+372 7402512
Mobiiltelefon	+372 524462
E-posti aadress	Maarja.Ora@gmail.com